

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK.

Egy évre — — 50 K. — f.
 Hat óra — — 25 K. — f.
 Három óra — — 18 K. — f.
 Egyes számok ára 1 korona

BARS

HIRDETÉSEK

centiméterenként — fillér.
 Nyílttíri közlemények garmond
 soronként — fillér.

Gyakori hirdetésk és a velünk
 bekezdettében levő hird. irodák
 árengedményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TARSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adatnak

FELELŐS SZERKESZTŐ: Dr. KERESK JÁNOS.

Megjelen

vasárnap reggel.

A hirdetésüket, előfizetésüket a a reklámújságot
 kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A LAP KIADÓJA: NYITRAI és TÁRSA.

Az elektromos áram- szolgáltatásunk hiányossága.

Városunkban már régóta beszélnek és szélteben panaszkodnak a városi villamostelep áramszolgáltatásának hiányosságáról. A nagy elégedetlenség oka abban van, hogy a villamostelep vezetősége beszűntette a fogyasztók részére a nappali áramot és csak este ad. Sok vállalat és ipari üzem, ennek következtében, mivel üzletük vagy üzemük teljes és megfelelő üzemben tartásához villamos áramra feltétlenül szükségük van, kárt szenvednek. Mivel ezen, az egész város közönségét érdeklő kérdés általános érdeklődéssel bír és bennünket már számos oldalról figyelmeltettek, ezért szükségesnek gondoltuk, hogy mi is foglalkozunk vele.

A villamostelep vezetősége mikor a nappali áramszolgáltatást beszűntette azzal érvelt, hogy oly kevés a nappali fogyasztó, hogy a villamostelep nappali működése nem hoz semmi hasznot sem hoz, hanem még a város rá is fizet. Ezért tehát beszűntették a nappali áramszolgáltatást és ez által az iparunk egészségét és öröndetes fejlődését részben megakadályozták, amennyiben egyes ipari üzemek közül, melyek már eleve mesterséges hajtóerőre, a kéznél levő villamos áramra rendezkedtek be, azok amelyek rendelkeztek bizonyos tőkével, átalakították üzemüket másféle motorra, az átalakítás időt és költséget vett igénybe, tehát a fejlődést akadályozta, azok a vállalatok pedig, amelyek az átalakításhoz szükséges tőkével nem rendelkeznek, kénytelenek voltak vissza térni a primitívebb, teljesítmény tekintetében a gépek mögött messze maradó emberi vagy állati hajtóerőre, ami okvetlen az ipari fejlődés rovására megy. Láttunk szépen működő gép-, lakatos- és asztalosműhelyeket, melyek ép azért létesültek, mert annak idején a villamostelep vezetősége ígéretet tett nekik, hogy egész nap áramot kapnak s így működésük elé akadály nem gördül. És most? El lehet képzelni, hogy dicsérik a villamos telepet. Vagy tessék a nyomdatulajdonosokat megkérdezni, hogy mily nagy hátrányára szolgál, hogy nincs nappali áram úgy, hogy már e miatt egy idő óta munkát sem vállalnak.

A nappali áramszolgáltatás be-

szűntetésénél a villamostelep vezetőségét, elismerjük, a város érdeke vezette, amennyiben ezzel is a város kiadásait csökkenteni és az esetleges ráfizetéstől meg akarták kímélni a város közönségét. Szerintünk azonban a nappali áramszolgáltatás is meghozta volna a maga gyümölcsét ha nem is mindjárt, de később, mikor az iparunk teljes mértékben kifejlődött volna, minden bizonnyal.

A nappali áramszolgáltatás beszűntetése munkás védelem szempontjából is érezteti káros hatását, amennyiben némely vállalat munkásait a nappali munka helyett, mivel nappal áramot nem kap, kénytelen éjjel dolgoztatni, ha meg akarja tartani az üzem teljesítő képességét. Az éjjeli munka pedig káros az emberi szervezetre. Munkásainkat ettől lehetőleg óvnunk kell.

A villamostelep akkumulátorjai rosszak és nem működnek. A hiányos áramszolgáltatás kérdése szerintünk, egyúttal az akkumulátorok kérdése is. A villamostelep vezetősége azt mondja, ha a város felállítaná ismét az akkumulátor telepet, tudnának az igénylők részére nappali áramot is elegendő mennyiségben adni. Felhívjuk tehát a város vezetőségét, hogy ezeknek mielőbbi beszerzését szorgalmazza, mert a fogyasztók kellő elektromos árammal való ellátása nemcsak az azt igénylők érdeke, hanem az egész városé.

A világ-eseményekből.

Beskid Antal dr. ruszinszkói kormányzó tervet dolgozott ki a ruszinszkói különböző vallásfelekezetek között való egyeség létrehozására. Eszerint a már meglévő templomokat mindegyik községben az a felekezet kapná meg, amely ott többségben van. A kisebbség részére a község köteles volna új templomot építtetni. Az egyházi javakat bizonyos kules szerint osztanák fel.

A szerb királyi pár párisi látogatása alkalmával május végén, Franciaország és Jugoszlávia között defenzív szövetséget fogtak kötni.

A francia román szerződés hasonló a francia—cseh-szlovák szerződéshez, csak defenzív jellegű Franciaország a szerződésnek nem kíván Oroszország ellen irányuló ellenséges jellegű adni.

Mussolini a Ruhr-terület kiürítése mellett foglal állást és azt hiszi, hogy ez meg is fog történni.

A görögországi népszavazás végleges eredménye: a köztársaság mellett leadtak 788 742 szavazatot ellene 325 322 szavazatot.

Trockij szabadságáról visszaérkezve, átvette a hadügyi népbizottság vezetését. A forradalmi haditanács elhatározta, hogy a vörös hadsereg tisztikarából eltávolítja azokat a kommunista tiszteteket, akik a pártvitákban az ellenzékét támogatva, résztvettek.

Az amerikai bevándorlás új szabályozása szerint az európai bevándorlást évi 160 000 főre korlátozták.

A független munkáspárt, yorki konferenciáján, elhatározta, hogy ajánlatot terjeszt a népszövetség elé, miszerint Európa valamennyi nemzetét és amerikai Egyesült-Államok mintájára egyesítsék.

Az Angol Bank bukta meg a görög királyságot. Ez a bank ugyanis legnagyobb hitelezője Görögországnak, amely az állandó forrongó politika miatt veszélyeztetve látta a törlesztés és kamatfizetés lehetőségét. Ezért követelte, hogy oly kormány alakuljon, amely véget vet a köztársaságiak és királypártiak között dúló harcnak és megszilárdítja az ország belső rendjét.

Egy jogosult lap a románok kikergetését javasolja Európából: románokra nekünk nem lehet szükségünk, de nemcsak nekünk, hanem Európának sem és ezért őket ki kell kergetnünk Európából.

Három és félmillió aranyrubel értékű szovjetpénzt hamisítottak. A hamisítókat le tartóztatták. Azok legnagyobb részét az államnyomda alkalmazottai.

Macdonald beszéde megremegettette az orosz közvéleményt. Izvesztija írja: Vasárnapi prédikáció köpenybe burkolva az angol kormány, oly kemény követeléseket szab elénk, amelyeknek elfogadása az egész kommunista rendszer bukását jelentené.

A Bechyne iskolaügyi miniszternek Ruszinszkó teljhatalma miniszterévé való kinevezéséről az ungvári beavatott körök tudni vélik, hogy kinevezése befejezett tény és a legközelebbi napokban várható.

Már nagyon előrehaladott állapotban vannak a 800 millió aranymárkás kölcsönre vonatkozó tárgyalások, amelyet a szakértők véleményezése szerint Németország rendelkezésére kell bocsájtani. Eddig már 700 millió aranymárkát jegyeztek és pedig 400 milliót amerikai és 300 milliót angol részről. A többi 100 millióra még folyik a jegyzés.

Romániát és Olaszországot is sérti az amerikai bevándorlási törvény mert a két ország eddigi bevándorlási kvótája kilencven százalékkal megrövidült.

Párisi politikai körökben a husvétünnep alatt az a nézet alakult ki, hogy május közepe előtt nem várható a jóvátételi kérdésnek végleges megoldása.

Belgiumban aggodalommal látogatják azt a kérdést, miképpen lehet Macdonaldnak és Poincarénak álláspontját összeegyeztetni.

Macdonald kijelentette, hogy nem tudja, hogy a jelenlegi kormány meddig marad

meg hivatalában, de mindenkor csak jót cselekszik és a világot új szellemi felfogáshoz akarja segíteni.

Sinovjev, a vasuti alkalmazottak kongresszusán az angol—orosz tárgyalásokról szólva kijelentette, hogy az angol követelések elárulják, hogy az angol bankárok céjja Oroszország rabszolga sorsra való súlyos tése.

Poincaré demarsot intézett Macdonaldhoz, amelyben kijelentette, hogy ha a jóvá-tételi kérdés körül két esztendeig a mai politikát üzik, akkor nem lehet többé remény a békére, francia politikai körökben óriási fölháborodást váltott ki. Az Echo de Paris arról tud, hogy a francia követ Londonban demarsot nyújtott át Macdonaldnak, hogy a szankciók kérdésében tisztázza az angol kormány álláspontját. Macdonald válasza a jegyzékre állítólag kevéssé volt kedvező.

Borzalmas vasuti összeütközés történt Svájcban. Egymásnak szaladt két gyorsvonat — Huszonegy halott, számos sebesült.

Politikai körökben úgy tudják, hogy a román miniszterelnök szövetséget akar létrehozni Törökország és Románia között.

Az angol bankárok követeléseit Szovjet-oroszországban pártra való különbség nélkül mindenütt a leghatározottabb ellenállásra találunk.

Coolidge elnök a fegyverkezés korlátozásával és a nemzetközi jog kodifikálásával kapcsolatban világkonferencia egybehívását fogja kezdeményezni.

A szovjetdelegáció egyik tagjának nyilatkozata szerint a londoni angol—orosz konferencia mindenesetre sokáig, esetleg egy évig fog tartani.

A svájci borzalmas vasuti katasztrófnának eddig harminc halottja és 50 súlyos sebesültje van, kik között dr. Helfferich volt német minisztert is kórházba szállították.

Levél Amerikából.

New-York, 1924. márc. 15.

Európai ember csak álmban látta, vagy a délibábos rónak ködfátyol képeiben sejtette azokat a méreteket, az emberi alkotásoknak pompás épületeit, melyeket itt mindenütt a valóságban lát, tapasztal. A felekeget karcoló 40—60 emeletes bérpalota kolosszusok, amelyek az emberi művészet, technika minden kritériumát kimerítik. A tengerpartokat 6—7 mérföld hosszúságban a nyílt tengerrel összekötő vasuti hidak, kikötők, emelő-rudak, villámgyorsasággal haladó szövőrost ábrázoló hajók; emberi fogalmat felülmúló fogalmes földalatti, földfeletti, az egész várost át meg átszáguldo, örült gyorsasággal haladó villamosok, százezer számra szágúdo, tülkölő autók: mind-mind rendkívüliek, álmunkban látottak és csak Amerikában találhatók valóságban.

Örült sebességgel futlót mindenki; sietős a dolga mindenkinek, mert az idő: dollár, a világ legjobb pénze, amit csak futva érhetünk el. Nincs aki pihenjen, nincs aki vesztegeljen, itt csak a halottaké az unalom, pihenés. Gép minden, még az ember is. Automata a kézi, háziszerszám, a moziélet, az imaterem. A villanyos kalauz egyedül vezeti örült sebességgel rohanó vonatát, nyitja a ki bejáró utasoknak ajtaját, váltja nagy pénzeit 5 centesre, mutatja az automata szelencéjét a jegyeknek, udvariasan „if jau pleaz” — szolgálja ki, szólítja fel utasait. Egy ember mindenütt, az automata gépember és mégis rendben, fennakadás nélkül folyik milliók forgalma. Gombot nem dob senki az automatába, nem csalja meg senki a kalauzt készakarva. Csoda világ ez, nem a mi világunkból való.

Hát az nem álomkép; a kisebbség jogait a világ legnagyobb nemzete az Amerika elűri, s minden akadály nélkül engedélyezi, hogy az itt összesereglett magyarok március 15-én teljes örömmel, himnusz, kurucz nóták énekletével, tüzes, eleven magyar beszédekkel ünnepejenek?

A szabadság hazája, az igazi demokrácia, hol mindenben az érték érvényesül, — csak Amerikában van. Az Istentől származott emberi jogok az egyenlőségben, megszent-

lődve, itt igazán érvényesülnek, érvényesíti az állami törvény, valóságban, nem csak a papíron él, világ csuffára. Négy napos tapasztalatnak szép képei ezek, melyek nem délibábok, hanem a valóságnak képei. Mikor jutunk mi ide, vagy egyáltalán eljutunk-e valaha?!

Meglepődve olvasom ponyva nagyságu lapok hasábjain: 344 East 69 A Street alatti magyar templomban március 15-iki ünnepléye műsorát, közte nevemet is, mint ünnepi szónokét. Kiütődik meg ezen? Itt nem zavar senkit, ha elsirjuk a magyar bánatot, ha igen magyar hévvel szólunk a nagy napról. Álom ez vagy való, kérditek felvidéki, déli és keleti magyarok?! Való-való, háromszor is való —, ezt üzenem nektek.

Halljátok-e, tudjátok-e kiszól hozzátok?! A léleknek az ereje, a szívnek megnyilatkozása nem ismerős nektek?!

Krisztust a kenyér megszegéséről, áldásának szavairól megismertek tanítványai!

Köszöntésem szavaival illetlek benneteket —: legyetek jó reménységgel — a munkában keressétek a jövőt.

Különfélék.

— A XVIII. nagy zsupa gyűlését

sok huza-vona után végre e hó 24-én tartották meg dr. Szlávik György zsupa elnökelete alatt, melyen a tagok csak nem teljes számmal résztvettek. Megjelentek a kinevezettek is, akik maguk is csodálkoztak, hogy kinek a bizalmából lettek tagjai a megyei közgyűlésnek. Léva városából megjelentek dr. Gyapay Ede, Bándy Endre a szövetkezett ellenék és dr. Ravasz Viktor a szlovák néppárt részéről. A gyűlésen dr. Petrogaly Oszkár a szövetkezett ellenék nevében 22 tag által (tehát több, mint a fele) javaslatot nyújtott be a megyei képviselő testülethez, hogy mondja ki a megye-bizottság, hogy a kormánynak az 1920. évi február 29-én kelt 126 t. c. 12. §-nak alapján kibocsátott azon rendeletét, amellyel 11 megbízottsági tagot a megyei képviselőtestületbe kinevezett, tudomásul nem veszi és mint törvénytelen pánasszal támadja meg. Egyuttal kérte elrendelni, hogy a kormány kinevezése alapján

A GARAMI MALOM.

*Te testvér, ott a sáros ugaron,
Idevaló vagy, hát tudod, — mond meg:
Mért nem jár az a garami malom?*

*Ni, hiányos lapátú a kerék —
S ezernyi lúd van a zsindeletétön . . .
Vagy a molnárnak pénze nincs elég?*

*Csónak sincs az oldalához kötve.
Elment ugye a gazda, de mondá csak,
Mért lóg az ablakon az a göbře?*

*Hogy? Vagy úgy! Hát hadoklik a molnár.
Szegény molnár! — S nem marad utána
Más egy göbře folyó fájdalomnál . . .*

*Szegény malom! Lesz-e még új tető?
Fog-e még forogni az a kerék,
Nótás-vigan ép úgy, mint azelőtt? . . .*

ZSOLNAI TIVADAR.

Kiszörkesztés- és nyilatkozat.

— Egy szerkesztő jegyzetéből. —

I.

Egy ködös, morozus napon, (néha szep-temberben is van köd) beállított a redakcióba egyik kékmándis, egyébként elég jó kinézésű atyánkfia. A szerkesztőt kereste. Illő bemutatkozás és elkészítés után ilyen párbeszéd fejlődött ki közöttünk:

— Tudja-e miért jöttem tekintetes uram?!

— Már honnét tudnám? Nem vagyok én magába látó!

— Hát megmondjam tekintetes uram?!

— Hát mondja, ha úgy jól, vagy esik jobban, de hamarosan, mert nekem sok a dolgom. Nem jut időm üres diskurálásra.

Hát az erányában jöttem . . . izé . . . ha lenne szives a keresztomám, már mint az enyémet a zugságba kiszörkesztetni, mert hogy, nem lehet más a dinnyetolvaj, mint ő kelme. Nincs több olyan lútolvaj, mint ő kelme, nem hiába az én kedves keresztomám!

— Talán térnék arra a bizonyos dologra. Említettem már, hogy sok a dolgom, nagyon sok!

— Tetszik tudni . . .

— Tetszik a f . . . rem nekem Csak a dologra!

— Ugy esett a sor, hogy az Abrahámnál iddógáltunk és fogadtunk, hogy 2 nap és 2 éjjel át elvész 9 dinnyém, a legszebb 9 a Porongyból egyszerre. Aztán hazamentünk, minekelőtte megittuk a 2 liter fogadást. Én pihentem egy kicsit, gondolám, hiszen nem tudja a fogadásunkat senki, még az Abrahám se, hát csak nem lopják el tüstént azonnal a dinnyéimet! Reggelre kelve, kiementem a Porongyba és . . . majd megütött a guta, nincs a 9 dinnyém, a legszebb 9 oda lett!

— Nos hát mit akar ezzel? Oda a 9 dinnye, elvesztette a fogadást, punktum!

— Hiszen nem a dinnyém a sajnálom én. Dehogy sajnálom! Volt is lesz is. Csak röstellem, azt röstellem, hogy a komám megnyert. Mert tetszik tudni, nagy lútolvaj ő, de én különbnek tartom magamat és mégis ő nyerte meg a fogadást. Ez az, ami bánt engemet. Es emmiatt szeretném a komám

kiszörkesztetni, hogy tudná meg, hogy én is vagyok valaki!

— Hát hallja e bácsi! A kiszörkesztés nem olyan könnyű ám, mint a fogadás, vagy dinnyelopás. Sok kell ahhoz!

— Hoztam kérem alásan hozzávalót is a nyakig Mizestül, ú nála, mondják, jobb a ital, mint Abrahámnál. Emmán itt is van a hönnyom alatt.

— Már mondja már, hogy mit akar!?

— Hát csak azt szörkessze ki, hogy a komám már mint ő Keresztes Abris, — mert tetszik tudni, több komám is van nekem, — lopta el a dinnyéket, de nem fogadásbul.

— De ha fogadásbul, a kenddel, éppen a kenddel való fogadásbul s meg is itták a fogadás árát!

— Hát hiszen ez az, ezt kellene elki-szörkesztetni. Vagy talán valami fiskális féle is kellene hozzá?!

— Az mellékes. A kiszörkesztés nagy dolog. Megmondotta már régen a böbes Deák Ferenc, hogy „hazudni nem szabad!”

Már hiszen nem hazudna a tekintetes ur, igazat szerkesztene, mer ténylegesen a komám lopta a dinnyéket.

— De hátha nem ő lopta el?

— Hiszen nem tagadja, komám ámbár be sem ösméri:

— De ha rászabadította kelmed a fogadás irányában!

— Igaz, igaz, de éppen emiatt akarnám elkiszörkesztetni!

— Nem értem, hogy mit akar!

— De nehéz elméjű a tekintetes ur,

megjelent bizottsági tagok a tárgyalási termet hagyják el, miután az ő közérdekű saját különös érdekük forog szóban és így az idézett §. 1 bekezdése értelmében sem a tárgyalásnál, sem a szavazásnál jelen nem lehetnek. Továbbá a tanácskozási rend 22. §-a és a törvény 20 és 52. §§ ai alapján tisztelettel kérem a szavazásból kizárni a zsupán ur által szavazati joggal felruházott tisztviselő urakat is, miután nevezettek a hivatalos jelentések fölötti szavazásban részt nem vehetnek. A javaslat felett a jövő közgyűlés dönt. Majd a megyei választmány megválasztása következett: Megválasztottak a szövetkezett ellenzék tagja közül: dr. Petrogalli Oszkár rendes, dr. Gyapay Ede póttagnak, a szlovák néppárt részéről: Kalcok Mihály, Klein Ede rendes, Elek Béla és Boris József póttagoknak, a kommunista párt részéről: Schwarcz László rendes Strics András póttagnak, a szociáldemokrata és cseh-szlovák szocialisták közül: Brichta Benedek rendes és Nespor János póttagnak, republikánus államalkotó párt részéről: Tvarozsek Ede, Pankovics Gyula, Meichár Nándor rendes, Seszták Pál, Dankó János és Klatic Pál póttagoknak. Végül megállapították a rendes gyűlések minden évben március, június, szeptember és december havában tartassanak meg.

— **Szülői értekezlet.** F. év május hó 4-én délelőtt 11 órakor a helybéli ref. realgimnázium rajztermében értekezlet lesz a magyar osztályok tanulóinak szüleivel és a szlovák osztályok tanulóinak azon szülőivel, akik a szlovák nyelvet nem bírják. Az érdekeltek szülőket erre az értekezletre az igazgatóság ezennel meghívja. A szlovákul tudó szülők részére május hó 11-én délelőtt 11 órakor lesz hasonló értekezlet. *Igazgatóság.*

— **A lévai nőegylet** a hó 24-én csütörtökön délután tartotta meg évi rendes közgyűlését az általa fenntartott „Árvaház” iskolateremben Árvay Józsefné alelnök vezetésével. Az alelnök alelnök szívesen szavakkal üdvözli a megjelenteket, felkéri a titkári évi jelentésének előterjesztésére. Dr. Kersék János titkár az egylet áldásos működésének eredményét látva megállapítja, hogy nincs nemesebb célú egyesület a lévai társaságban, mint ez a nőegylet, amely az

emberi társadalom lejtőjén lefelé csuszó ártatlan kis lelkeket felemelvén megmenti a társadalom számára. Ha visszagondolunk arra, hogy hány ilyen apró gyermeket állított már a jó Isten, a haza és a társadalom szolgálatába, akik nélküle elvesztek volna a nyomor és bűn fertőjében, igazán büszke lehet minden hölgy arra, hogy ennek az egyesületnek tagja lehet. A jó Isten számon tartja működéseit és meg fogja adni mindazokat, akik idejük egy részét ennek a nemes célnak szentelték. Kegyeletes szavakkal emlékezett meg a titkár az egyesület három halottjáról, az év közben elhunyt özv. Bolemán Józsefné, özv. Faragó Sámuelné és özv. dr. Vitorics Sándorné urasszonyok elhunytáról, akiknek az élete a jótékonyág gyakorlásában találta örömét, akik kis árvaiknak áldott lelkű pártfogói, akik igazi nemes szívű magyar asszonyok voltak s nemes tetteik által állítottak maguknak ércnél maradandóbb emléket. A közgyűlés a derék hölgyek elhunytá alkalmából részvétét nyilvánította és emléküket jegyzőkönyvileg megőrizni rendelte. Majd köszönetét nyilvánította a közgyűlés az egylet fardhatatlan elnökének, gondnokának odaadó buzgóságukért. Bejelentette a titkár, hogy az elmúlt évben 3 választmányi és 1 közgyűlést tartottak. A tagok száma újabb gyűjtés által tizenötöt szaporodott. A gyűjtésben az érdem Weiszler Róbertné és Berceley Miklósné illeti, akiknek a közgyűlés köszönetét fejezi ki. A személyzet köréből a jelölt beöltözés céljából Roznyóra távozott, helyét az alelnökön egy eselédasszonnyal töltötte be. Az árvaházban 38 árva van gondozás alatt s 2 kap kosztot. Jövőre hagyta a közgyűlés a kis Szobi Ernő felvételét s elrendelte, hogy Jancsó Mihály két kis árva felvettessék. Jövőre hagyta a közgyűlés, hogy az egylet tulajdonát képező költőkép üzembe helyeztessék s annak kezelése céljából egy lábára rokkant leány kitaníttassék, mert ha csak a házi szükségletet tudja ellátni, már megtérül minden kiadás. — Majd *Böjcsa* József egyleti pénztáros terjesztette elő a mult évi zárszámadásokat és az ideai költségvetést, melyeket a közgyűlés vita nélkül elfogadott és a pénztárnoknak a felmentvényt megadva, buzgó működéséért köszönetet szavazott. A pénztárnoki jelentés

kapcsán hálóját és jegyzőkönyvi köszönetét tolmácsolja a közgyűlés lovag *Schoeller Gusztáv* urnak a lévai uradalom nagy lelkű tulajdonosának igazán fejedelmi adományaiért, *Schöpflin Róbertné* urasszony, *Weisz Kálmán*, *Wertheimer Izidor* uraknak állandó, bőkezű gondoskodásukért. Végül a választmányban megüresedett helyeket a következő urasszonyok megválasztásával töltötte be: *Agárdy Sándorné*, *Dénes Zoltánné*, *Janicsek Karolyné*, *Koralevszky Rudolfné*, *Hlóska Samuél* és *Pokorny Jánosné*. A megválasztottak a titkár által hivatalosan értesítendők. A gyűlést ezután az alelnök bezárta.

— **Ölvedi László szerzői estélye.** Ölvedi László a kiváló szlovenszki költő szülővárosában Érsekújvárott, az „Arany Oroszlán” szálló nagytermében 1924 április 27-én (vasárnap) este fél hét órakor szerzői estélyt rendez. Az estély műsora: 1) Dr. Jankovics Marcell, a Toldy-kör alelnöke (Pozsony) tart megnyitót előadást. 2) Burgics Márta (Pozsony) szavalata 3) Ölvedi László: Irodalmi elvek. 4) Antolík Árpádné Ölvedialokokat énekel. 5) Ölvedi László: Újabb költemények. 6) Segesvár. Dramolett 1 felvonásban. (A Toldy-kör pályázatán kitüntetés.)

— **Gyászír.** Mély részvétellel vesszük egy köztisztelőben álló, egykor jobb napokat látott urasszony haláláról. *Horváth Antalné* szül. *Csernak Gabriella*, *Horváth Antal* ny. tanítóképző intézeti igazgató hitvese 63 éves korában hosszu, keresztényi türelemmel viselt szenvedés után e hó 22-én elhunyt. A boldogult a jó magyar asszonyok mintaképe volt, férjének hűséges felesége, ki családi tűzhelyének igazi őrangyala volt. Atyja ki Léván van eltemetve, a 60-as évek elején Léván működött, itt töltötte gyermek éveit, ez a város ringata bölcsőjét s ez adott neki csendes sírhelyet temetőjében, hol e hó 24-én helyezték nagy részvét mellett örök nyugalomra. Áldott legyen emléke!

— **Harangszentelés Oszlányban.** A háboru alatt elrekkvirált harangok helyébe a róm. kath. hívek két új 132 és 82 kg. súlyú harangot szerettek be. Az új harangok megszentelése és a toronyba való felhuzása f. hó 16-án volt. Az ünnepélyes felszentelést *Ujváry Máttyás* plébános végezte.

hogy nem érti! Azt akarnám kiserkesztetni az újságban, hogy a komámmal minden jótét lélek őrizkedjen, főleg fogadni, ne fogadjan vele, mert olyan ember, hogy fogadásból lelopja az égről a csillagot is! Legalább mást nem nyer meg.

— Nem szerkesztek bácsi semmiféle dinnye ügyet. Sajnálom, nem tehetem, nagyon sok a dolgom.

— No én is sajnálom, de a komám azért nem viszi el szárazon. Hiába kereszt-komám ő nekem annyit mondhatok. Majd kitalálom, hogy mit kell csinálnom. Isten áldja!

— Magát is bácsi. Csak hogy végeztünk!

II.

Más alkalommal történt. Beállított egy csizmadiamester Kukmértől. Hogy van Kukmér és hogy hol van? bizony valami jó lexikon nélkül aligha tudnám megmondani. Bemutakozik: „Én vagyok a Vargács Vendel a Kukmértől, az első csizmadia 19 közül, céhmester, remekelt. Kérném szívesen nyilatkozni akarnék.

— Hát nyilatkozzék!

— Ha tudnék.

— Ha nem tud, akkor ne nyilatkozzék!

— De muszáj ám nyilatkozni. Megparancsolta a járásbíró ur, azzal pedig, amint ő is mondja, nem lehet kukoricázni. De megígértem a Papucs Péternek is, akit, mint ő mondja megsértettem s ő azt nem engedti.

— Ah! Most már kezdem érteni a dolgot. No ha tudta megsérteni Papucs Pé-

tert, tudjon megfelelőképpen nyilatkozni is! Én ezen nem segíhetek.

— Ugyan ne rezonirozzon az Ur! Nekem azt mondták, hogy itt az újságíró könyhán vagy kancelárián vagy nem is tudom hogy de nem így mondták, valamiféle redaktort mondtak hogy itt megcsinálják jó pénzért és ki is nyomtatják. Én megfizetek mindenért csak ezt a papucsot elintézhessem.

— Talán valami nyilatkozatot kéne megfogalmazni s kiadni a „Nyilt tér”-ben, nem?

— Azt, azt kérem alássan, valami fogalmat emlegettek Papucs és társai, mert hogy én őt a szentmihálynap vásáron lebecsültem avval, hogy azt mondtam róla, miszerint nem becsületes ember amiért olcsóban adja a papucsokat mint én.

— Tehát nyilatkozatot akar megfogalmaztatni valami csizmadia becsület ügyben. Jó! Vállalom, de sajáteküzleg, tanuk előtt, alá kell írnia. Én majd kiadom a „Harsogó”-ban, de soronként 15 koronába kerül. Megadja?

— Igen, igen! Megadom! Hogyne adnám meg, még ha egy pár kordován csizmába is kerül.

— Tehát egy kis türelmet kérek, azonnal megfogalmazom.

— Azt, azt mondták, fogalmazott nyilatkozatot mondtak, amit kell adnom az újságban, hogy t. i. Papucs Péter van olyan csizmadia mint más, és elismerem hogy megsértettem becsületes mestersége iparában és engedelmet nyilatkozatokat.

— Most már értem, most már tudom, hogy miről van szó. Már trom is. (Elfogott az újságírói huncutság ördöge s a következő fogalmazványt irattam alá s adattam ki Vargács Vendellel a „Harsogó” hasábjain.

Nyilatkozat.

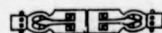
Atulismegirt kukméri lakos csizmadia mester ezennel megnyilatkozom és kinyilatkozatom, hogy Papucs Péter, amint ő nyilatkozik, van olyan csizmadia mester mint más, noha mindenek nem is nyilatkoznak így. Engedelmet fogalmazok azokért ha őt nyilatkozatommal a szentmihálynap vásáron megsértettem volna azzal, hogy becstelens ember, mivelhogy a lábbeli művészetben nem úgy nyilatkozik papucsos mint az enyém. Ámhogy nem céhbéli, nem is nyilatkozhatik. Én ezekért ő tüle, ezennel bocsánatkérést fogalmazok.

Kelt Kukméren, 1920 ápr. 1.

— Emmár szívem szerint valóan van megfogalmazva vagyis nyilatkozva, akarom mondani megnyilazva. Ezért a rendes diurnumon felül talpalok az urnak egypár jó fejelés csizmát, ha van t. i. ilyen csizmája, csak tessék elküldeni. Lakom a Tulipán utcában a 9. szám alatt hátulról.

A nyilatkozat megjelent, de Vargács uram, később megtudtam, csakhamar elköltözött Kukmértől, azzal a fogadással, hogy soha többé nem nyilatkozik.

V. I.



— **Hangverseny.** A magyar tanítóképző javára rendezendő hangversenyt a barsi ref. Egyházmegye május hó 18-án fogja megrendezni. A hangverseny művészi műsorát a rendezőség már összeállította. A hangversenyen szereplő dalárdák már teljesen elkészültek s a próbákról itélve nagy élvezetben lesz része a művészestélyen megjelenő közönségnek. A hangversenyen szereplő öt dalárdán kívül szavaltatok, ének és zeneszámok fogják a kitünően összeállított műsort emelni.

— **A szelisi járási bizottság** a napokban tartotta meg ülését. Bemutatták a bizottságnak a köztársaság elnökehez, a kormány tagjaihoz és a zólyomi szupánhoz intézett üdvözlő iratra érkezett válaszokat. Ezután adminisztrációs ügyeket intézett el a bizottság. A járás ember- és állategészségügyi viszonyai a betérjesztett jelentés szerint tűrhetőek.

— **Házasság.** *Pető Imre dr.*, a Bars-megyei Népbank vezérigazgatója április 24-én nőtől vette *Znamenák Berci* kisasszonyt, néhai Znamenák Sándor aranyosmaróti ügyvéd és neje szül. Kósa Gizella leányát, Aranyosmaróton.

— **Kinevezés.** *Medveczky Ernő* városunk szülőfője, a m. kir. földmívelési miniszteriumba beosztott miniszteri tanácsosi cím és jelleggel beosztott főerdőtanácsos, valószínű miniszteri tanácsossá lett kinevezve.

— **Színész jubileum.** A szlovenszki magyar kultúra egyik jelentős eseménye fog lejátszódni a városi színházban május 2-án Faludi Kálmán, a délszlovenszki szintársulat kitűnő komikusa fogja 15 éves jubileumát tartani. Faludi mögött az egyik legnehezebb, de egyuttal talán a legszebb életpályát küzdelmekben és sikerekben gazdag multja áll. Büszkén tekinthet vissza multjára, mert sikerei nem mulajentőségűek, hanem értéket képviselnek. Jelentős értéket a mi számunkra. Szeretete méltó egyénisége, pompás humora, derűs színes játéka már az első pillanattól megnyerte a magyar közönséget. Jubileuma alkalmával nem mulasztjuk el, hogy mi is ne köszöntjük szeretettel őt, a szlovenszki magyar kultúra egyik legigazibb és legtehetősebb zászlóvivőjét. A színházban május 2-án „A postásfiu- és a huga” című énekes bohózatot fogják játszani, melynek főszerepét Faludi fogja alakítani. Reméljük a városunk közönsége fényes megjelenésével fogja ünnepelni, jubiláló kedves színészét.

— **Eljegyzés.** *Mogyoróssy Ferenc* Nyergesujfaluból eljegyezte *Augustin* Mancikát, *Bella* Antal polgártársunk nevelt leányát.

— **Dr. Fényes Samu** folyó hó 28-án (hétfőn) este 8 órakor a Városháza nagytermében tart népszerű előadást, Einstein elméletéről. Belépti-díj: 10 K, diákoknak és munkásoknak 5 K.

— **Házhely kisajátítási törvény** érvényességét a parlament az 1924-iki évre meghosszabbította. A törvény szerint lakóház vagy kisbirtokosnak szükséges gazdasági épületek, továbbá kisiparosnak szükséges műhelyek stb. építése céljából, az olyanoknak, kik közszégi bizonyítvánnyal igazolják, hogy a kérelmezőnek háza, vagy építkezésre alkalmas telke nincs, igényt tarthat ilyenre. A kisajátítást legkésőbb 1924. december 31-ig kell kérni az illetékes járási főnökségnél. Házhely kisajátítási ügyekben a Magyar Kiszgazda-párt titkársági felvilágosítással és közbejárással tagjainak rendelkezésére állnak.

— **Kórody Gyula, oigányprimás Léván.** A híres világiatott magyar cigányprimás Kórody Gyula szlovenszki körútjába Lévát is belekapcsolta és egy hónapi vendégszerelésre hozzánk is eljön. Május 1-től kezdve a városi kávéházban fogja szórakoztatni fülbemászó muzsikájával a zenét szerető közönséget. A kiváló primás játékát jellemzi a hegedő alapos ismerése, a vonó nagyszerű kezelése, mély érzésű, meleg tónusu, pompás játéka. Nagyszerűen oldja meg a legnehezebb zenei feladatokat is, igazi művész ő igaz-
véri. Szereti a régi feledésbe ment gyönyörű magyar dalokat feljuttani, de emellett hangulatos új magyar nótákat is alkotott (pl. *Mege a koci porzik az ut utána, vagy Recece nem vagyok én kapitány*). Kórody Gyula

nem csak szülőföldjén híres, hanem már sok dicsőséget szerzett a magyar zenének külföldön is. Bandájával megfordult Rio de Janeiroban, Buenos Airesben, hosszabb időt töltött Varsóban, Szentpéterváron is megfordult, hol a cár előtt is muzsikált. Majd Koppenhágában és innét Stockholmba került, ahol a svéd király igen megkedvelte. Londonban a koronázás alkalmával rendezett hangversenyen is fellépett zenekarával, jelenleg Komáromban muzsikál s onnét jön Lévára. Az ottani „Komáromi Lapok” igen kedvezőleg nyilatkozik felőle. Reméljük mi is megfogjuk szeretni őt.

— **Pályázat a magyar nemzet történetének megírására.** A pozsonyi Híradó husvétii számában arra való tekintettel, hogy a szlovenszki és ruszinszki magyar ifjúságot a magyar nemzet történetére vagy csak hiányosan, vagy elferdítve tanítják, pályázatot hirdet a magyar nemzet történetének megírására. A lap azt szeretné, hogy a magyar nemzet történetét a legújabb időkig népszerűen tárgyaló könyv a magyar családok bibliájává és az ifjúság lelkesítőjévé váljék. A pályadíjnyertes mű jutalmazására a Híradó szerkesztősége egyezer korona összeget tűzött ki Egyuttal gyűjtést indított a lap a célból, hogy a pályanyertes művet tekintélyesebben és az esetleg dicséretes műveket szintén jutalmazhassa. A pályamunkák beküldési határideje 1924. december 31.

— **Színház jövő heti műsora:** Hétfőn: „Önagsága két férje” vigjáték, rendkívül kacagató. Kedden: *Parányi Piroska* jutalom-játéka, „Baba vásár”, *Szerdán*; *Molnár Ferenc* világot járt színműve a „Vörös malom”. Csütörtökön: *Farkas Imre* gyönyörű zenéjű operettje „Rózsika jelkem”, a *Baha Lujza* színház sláger darabja. Pénteken: *Faludi Kálmán*nak 15 éves jubileuma alkalmából „Postás fiu- és a huga” énekes vigjáték. Szombaton: „Pompadour márkiné” operett *Pap Mancsi* fellépésével. Vasárnap délután: „A kis lord” énekes játék, *Parányi Piroska* fellépésével. Este: „Pompadour” operett.

— **Mezőgazdasági munkások után fizetendő balesetbiztosítási díjak.** A mezőgazdasági munkások után fizetendő balesetbiztosítási díjak, melyek a „Slovenská pokladnica pre hosp robotnikov” Bratislava, Edlová ulica 3 nál a munka megkezdésekor fizetendők, az 1924. évre átalány összegben fizetendők. A munkaadónak csupán az a kötelessége, hogy az alább részletezett osztályok mindegyikében az 1924. évben egyidőben alkalmazott maximális munkáslétszámot bejelenti s az alábbi kimutatás szerint bárki által könnyen kiszámítható átalánydíjat befizeti. Az ugynevezett gépbiztosítás továbbra is érvényben marad, az ez után fizetendő biztosítási díjak azonban a fentebbi átalánydíjba nem lesznek beszámítva s ezért külön fizetendők, anélkül, hogy a mult évi visszatérítési lehetőség fennállana. Átalánybiztosítási díjak: Egész éven át alkalmazott munkás utal 15, 6 hónapon tul 12, 3-6 hónapig 8, 3 hónapon alul 6 koronát.

— **A kiszgazdák forgalmi adója.** Azoknak a kiszgazdáknak, akiknek a forgalmi adó-pauszálé alá eső földje Szlovenszkióban nem lépi túl a száz hektárt, a forgalmi adóról szóló bevallások határidejét 1924. május hó 31-ig hosszabbították meg.

— **Vatikáni előkészületek az 1925. jubileumi évre.** A világháború kitörése óta szünetelt a Vatikánban minden nagyobb arányú építkezés, jóllehet a római közönség hozzá volt szokva ahoz, hogy a Vatikán minden évben a hatalmas épülettömb keretei között valami monumentális alkotást létesítsen. A keresztény Karitás szükségletei a pápai kincstárt a háború alatt és után is annyira igénybe vették, a fogságba esett katonákról, a szükségét szenvedő lakosság-ról, éhező gyermekekről való gondoskodás olyan nagy anyagi terhetek hárított a jelenlegi pápára és elődjére, hogy a mellett más gondokat így a vatikáni építkezést is hátrébe kellett szorítani. A közeledő jubileumi év azonban elodázhatatlanul szükségessé tette az előkészületeket s a Vatikánban most ismét nagy arányú átalakítási munkálatok

folytak. Az építkezés homlokterében áll annak a területnek a kiépítése, ahol a jubileumi évben megnyíló *missiósi kiállítás* fogják elhelyezni. A kiállításon az egész világon működő katolikus missiókat be fogják mutatni vallási, néprajzi és kulturális vonatkozásaikban. Elsőrangú kultúrny lesz ez a kiállítás, mely iránt a tudományos körök is a legelőnkebben érdeklődnek.

— **Mikor házasodhatnak a hadkötelesek?** A hadkötelesek 20. életévük előtt és sorozási kötelezettségük ideje alatt nem házasodhatnak, házasságkötésre csak egészen különös méltánylat érdemlő esetben kaphatnak engedélyt. Ilyen irányú kérvényt az elsőfoku közigazgatási hatóságok kell betérjesztetni és a kérvény felett a második foku közigazgatási hatóság dönt az országos katonai parancsnoksággal egyetértésben. Besorozottak mindaddig, amíg nincsenek beosztva, tehát október 1-éig a katonai hatóság engedélye nélkül nem házasodhatnak. A kérvény az illetékes első foku közigazgatási hatósághoz nyújtandó be, a döntés az illetékes hadkiegészítő parancsnokságot illeti meg. Aktív szolgálatot teljesítő katonák és beosztott unjocok, akik engedélyt kaptak a tényleges szolgálat elhagyására, szintén csak kivételes esetekben házasodhatnak; e felett csapattestük parancsnoksága dönt.

— **Nagy luxuslövésár Érsekújvárott.** Csaknem félszázados multra vissza tekintő luxuslövésár Érsekújvárott ez évben is meg lesz tartva, amelynek rendezését első alkalommal vette kezébe a Nyitrai Megyei Gazdasági- és Erdészeti Egyesület, amely a felettes hatóságok támogatásával minden lehető elkövet, hogy a luxuslövésár kedvező eredménnyel záródjon. A lőtenyészéssel foglalkozó és az iránt érdeklődő közönség figyelmezzen a luxuslövésárra felhívjuk, akik vásáron való részvételüket ideje korán jelentésk be a fent említett gazdasági egyesületnek Nitra, (állami méntelep) vagy az érsekújvári képviselő-testületnek, hogy a vendégek és a lovak elhelyezéséről gondoskodni lehessen.

Nyilvános köszönet.

Szeretett feleségem elhunya alkalmából tanusított szíves részvételt, de különösen Léva város előjáróságának és számos jólelkű barátának és ismerőskének a temetés rendezéséhez szükséges nagylelkű adományaiért ez uton mondok hálás köszönetet. A jó Isten jutalmazza meg mindazokat, kik szomorú sorsunkban rólunk el nem feledtek.

Léva, 1924. április 25.

Horváth Antal
tan, kép. igazgató.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon jó rokonnak, barátoknak és ismerőseknek, kik felejtethetlen férjem, illetve édes atyáknak elhunya alkalmából részvételükkel fájalmunkat enyhíteni és utolsó útjára elkísérni szívesek voltak, ez uton is hálás köszönetet mondok.

Léva, 1924. április 25.

Özv. Hlavacek Józsefné
és gyermekei.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazon jó barátok- és ismerősök, kik felejtethetlen jó édes anyáknak elhunya alkalmából, szíves részvételükkel fájalmunkat enyhítették, fogadják ez uton hálás köszönetünket.

Léva, 1924. április 25.

Lukács család.

Köszönet nyilvánítás.

Fogadják mindazon nemcs jászivű adakozók hálás köszönetünket, akik a lévai férfi Mária kongregáció által az Irgalmas Nővérek Intézetében előadott vallásos színdarab alkalmával a kath. templomi harangok beszerzésének céljára adakoztak.

A boldogságos Szűz Anya áldását kérjük Mindnyájukra!

A lévai férfi Mária kongregáció
vezetősége.

Jótekonyság.

Kohn Jenő ur, órás, egy fogadásból nyert 10 koronát a tüdőbeteg gondozó intézetnek adományozta, mit ezennel hálásan elismerünk.

Dr. Frommer Ignác

Színház.

Mult hét szombatján „Az ember tragédiája” került színre. Madách centennáriuma aktuálisá tette a fonséges mű előadását. Az érdeklődők nagyobb része az egyszerűbb színházi közönség sorából került ki. Az első széksorok ritkán voltak elfoglalva. Az előadás általában elég nivós volt, valamint a színpadi rendezés is. Ellenben a szereposztás nem volt valami szerencsés. (Képzeljék el pl. a táncos Békefit a bizánci jelenet patriarka szerepében). Ádámot Földessy, Évát Zöldy Elza, Lucifert pedig Reményi adta. Kifogástalan játékok jól domináltak és szépen vezette az egész előadást, melyben csaknem az egész színházi személyzet és azon felül számos statisza szerepelt.

Vasárnap este a „Hattyulovag”, Harmath-Zerkovitz operettje ment vasárnap, élénkebb érdeklődés mellett. A közönség jól mulatott. Fenyő Irma, Faludi Kálmán ilyenkor elemükben vannak s azért száll feljűk a közönség kacaja. Sándor Aranka, Weszely, Somogyi és Reményi jeleskedtek még a darabban.

Hétfőn a „Szép asszony kocsi” Rajna-Kulinyi-Czobor operettje szerepelt műsorban. Az előadás szíve és lelke Papp Manci volt. Fenyő Irma és Békefi sok derűt perccel szereztek a közönségnek, nemkülönben Faludi is. Parányi Piroksa bájos derűje, valamint Oláh és Weszely szép énekei megérdemelt elismerésben részesültek.

Kedden Savoir vigjátéka ment a „Kék szakáll 8 ik felesége”. Francia pikantéria és szellem árad a vig, fordulatok darabból. Az előadás Papp Manci és Földessy játéktól igazán pompás színek nyert, míg Weszely egy kényes, de nem kevésbé humoros jelenetnek ügyes megjátszásával keltett osztatlan derűtséget.

Szerdán a „Hollandi menyecske” volt soron. Stein és Jenbach operettje, mely Kálmán Imre pompás zenéjének kedves hangulatu keretét ad. Az előadás jól megrendezett színes jelenetei s mozgékonyasága lekötötte az érdeklődést. A címszerepet Papp Manci alakította. A hercegnő szerepében finom nőiesége, inkognitóban pedig kedves pajzansága melegen hatott. Fenyő Irma találóbb színekkel tudta megjátszani a cselédlányt, mint az udvarhölgyet. A cselédlánynál nem feltűnő, ha majszolgatva lép be az előkelő vendégek közé. Weszely a trónörökös szerepében szimpatikus szerelmes volt, Békefi inkább kereskedelmi ügyöknök hatott, mint követnek, ez azonban a karzatnak igen tetszett. Egyébként táncai általában tetszettek. Faludi, mint rendesen, minden szavával kacsagtatott. A kar- és karnagynak is dicséret.

Od predstavenstvo mesta Levic.

Číslo : 3819—1924. szám.

V y h l á š k a.

Dr. Filip Gergely, hl. mestský lékař pro mesto Levice štepenie osípe v roku 1924 nasledujúce bude prevádzat :

Dňa 28. aprila 1924. (pondelok) popo ludni o 2. hodinách štepenie nemlúvniat, dňa 29. aprila 1924. (utorok) popol o 2. hodinách znovuštepenie 11 ročnych. Kontrolu štepenia ošpok a dodatočné štepenie bude vydržiavať dňa 5. a 6. mája 1924. populodni o 2. hodinách.

Miesto učinkovania veľa radná sieň m. domu.

Vyzývajú sa rodičia a tatoria, aby horejšímu vyzvániu čo napresnejšie zadošť učinili.

LEVICE, dňa 22-ho aprila 1924.

Koralewsky s. k.
ved. notár,
vezető jegyző.

Csütörtökön az izraelita ünnepek alkalmából „A Gólem”, Kövessy Albert zsidótárgyú daltjátékát adta elő a színtársulat. Mirjam szerepét Stáray Kamilla, egy volt magyar tanítónő énekelte Erőteltjes, tiszta hangjának ezüstös csengése, szép trillázása feltűnést keltett. Minden énekét hatalmas tapsokkal fogadta a meglehetősen számu közönség. Stáray Kamilla mindössze egy hónapja van a színtársulatnál, ahol a karban foglal helyet. Szépen énekel, de játéktudása még teljesen fejletlen. Az az óváció, amivel mai bemutatózását a közönség fogadta, kizáróan csak az énekeknek szólt. A címszerepben Oláh Gyula jeleskedett. Ebben a szerepben, mint játékos is, kiváló volt, mert találkozott komoly alaptermészetével. De mint énekes, ismét fényes sikert aratott. Somogyi rabbija stílusos volt, Weszely most is diszkrét finomsággal adott egy fiatal szerelmet. Fenyő és Faludi jókedvű vidámsággal játszottak egy szerelmes zsidópárt. A régi keleties motívumu melódikák, hol legyen, hol meg erőteljesen, de mindég színesen festették alá a jeleneteket. Szép előadás volt.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése.

1924. április hó 20-tól — április hó 27-ig

Születés.

Buci János Vicez Eszter leány Ružena — Bella János Frimberger Mária fiú Géza Pál — Horváth Imre Bártfay Margit leány Julianna Katalin.

Halálozás.

Horváth Antalné Csernák Gabriella 63 éves agylágyulás — Farkas Rudolf 23 éves Tüdőgümőkör — Hirschler Herman 69 éves végkimerülés — özv. Király Ferenczné Sümegh Anna 83 éves agkori kimerülés.

Gabonaárak :

Levice, 1924 április hó 26-án.

Buza	—	100 kgr.	159	—	160	For.
Rozs	—	—	—	—	140	—
Árpa	—	—	157	—	160	—
Zab	—	—	—	—	140	—
Kukorica	—	—	145	—	155	—
Bab	—	—	250	—	260	—
Köles	—	—	—	—	100	—
Lóheremag	—	—	500	—	750	—
Lucernamag	—	—	550	—	600	—

Deviza és valutaárfolyamok

Bármegyei Népbank Levice, jelentése

Devizák :	április 17-én:	április 24-én:
Magyar kor. átutalás 1 Kő	2250	2280.
Német-osztrák „ „	2000.	2025.
Lci „ „	5 40	5.31
Lengyel márka „ „	280.000.—	285000 —

Valuták :

1 angol font	-	Kő	148.30	149.30
1 amerikai dollár	—	—	34.80	34.—
100 svájci frank	—	—	616.50	606.50
100 francia frank	—	—	220.25	223.25
100 belga frank	—	—	187.25	189.25
100 svéd kor.	—	—	—	900.—
100 dinár	—	—	42.87	43.05
100 lei	—	—	17.25	18.10

Levice város előljáróságától.

Hirdetmény.

Dr. Gergely Fülöp városi tisztí főorvos Levice város területén az 1924. évi himlőoltásokat a következő sorrendben eszközli :

1924. év április 28-án (hétfőn) délután 2. óraker csecsemők I. oltása,

1924. év április 29-én (kedd) délután 2. óraker 11 évesek újraoltása.

A himlőoltási revisiót és utóoltásokat május hó 5. és 6-án délután 2. óraker tartja.

Színhely a városháza nagyterme.

A szülők és gyámok felhivatnak, hogy törvényes következmények terhe mellett a fenti felhívásnak a legpontosabban tegyenek eleget.

1924.

Dr. Tóth s. k.
starosta.
városbíró.

Levice város bírájától.

ad 3441—1924. szám.

Hirdetmény.

Közírré teszem és értesítem Levice város közönségét, miszerint Léva és Vámosladány közötti, de Lévaóhoz tartozó uttest mentén lévő árkok és ezek partjain folyó 1924. évben termő széna és sarjú termése ez év május hó 15. én d. e. 10 óraker a városháza emelet 14 számu hivatalos helyiségében nyilvános árverés útján készpénz fizetés ellenében a legtöbbet ígérőnek el fog adni oly feltétel mellett, miszerint a termés letakarítása előtt esetleges árkok tisztítás, avagy mélyítés által előidézett termés csökkenésért, vevő semminemű kárpótlást nem igényelhet; bővebb felvilágosítással ez ügyben a városgazda szolgál.

Levice, 1924. évi április hó 22.

Névény Sándor
városbíró h

Hirdetmény.

Az érdeklődőket értesítem, hogy v. b. Weisz Salamon és neje Immerblum Janka csődtömegéhez tartozó a lévai 3595 sz. tkvben A + 1—4 sor 906/a. 2. 906/b. 2. 905 a/3. és 905 b/3. hrzi sz. a. foglalt ingatlanok a rajta lévő épületekkel és gőzmalommal valamint a bíróság által felvett leltárban 1—49 tétel alatti tartozékok f. évi május hó 14-én d. e. 10 óraker a lévai telekkönyvi hatóság hivatalában bírói árverésen tognak eladatni. A megállapított becsérték 650.000 K.-át a bánatpénz pedig 65.000 K.-át tesz ki. A bánatpénz a megajánlott vételár 10%-ára nyomban az árverés alkalmával kiegészítendő.

A venni szándékozók megtekinthetik a malmot és annak berendezését valamint egyéb épületeket is, alulírott csődtömeggondnok közbenjöttével az árverés napjáig bármikor a hivatalos órák alatt. A tartozékokról felvett leltár pedig a lévai telekkönyvi hatóságnál 423/923. sz. a. tekinthető be.

Egyéb árverési feltételek a bíróság által kibocsátott és a tömeggondnoknál megtekinthető árverési hirdetményben foglaltatnak.

Léva, 1924. április hó 15 napján.

Dr. Szilárd Samu ügyvéd
csődtömeggondnok.

Hirdetmény.

Nagyod reform. egyházközség templomát megnagyobbítani, hozzá tornyot emeltetni, újbold beburortatni határozta el. Vállalkozók a tervet megtekinthetik és információt nyerhetnek a lelkészlakon 1924. év május hó 10-ig. Vállalkozók kiszállása és betérjesztendő költségvetése díjjazva nem lesz.

Nagyod, 1924. ápril 24-én.

Az előljáróság.

Vidéki plebaniára jun. 1-től gazdasszony kerestetik. Cim e lap kiadó hivatalában. 481

≡ APRÓ HIRDETÉSEK. ≡

Eredeti Singer varrógépek

könnyű föltételek mellett nálam azonnal átvehető. Koháry u. 75. SZABÓ JÓZSEF.

Jó karban levő tenisz-rakett megvételre kerestetik.
PÁTKAY JOLÁN, Léva. 415

Eladó Órhegyen 1 darab szálló, egy kocsi, egy rosta, egy mázsa, egy vaseke és borona, egy daráló. Magtekinthető Schöller utca 2 sz. alatt. 416

Asztalos munkára gépműhelybe fele haszonra tőke nélkül társat keresek: SUBA, DOLNÉ TERANY. 398

Gazdász urak figyelmébe!

Chlor baryum gyári árban kapható. KNAPP Drogeria, Levice. 426

Butorozott szoba, konyha használattal vagy anélkül kiadó.
401 Zách utca 5.

Egy ügyes fehérenemű és felsőruba varrónő elmenne uri házakhoz varrni jutányosan. A cím megtudható: MÓRICZ ISTVÁN, Perc utca 15. sz. Léva. 404

Egy ágy sodronnyal, egy sezlon, egy szekrény eladó. Cím a kiadóban. 427

Eladó alig használt fűkaszáló jutányos áron. Bővebbet KOSTYÉK JÓZSEFNÁL Léva. 353

Ügynököt (képviselőt) keresünk. Benzin olaj koecikenőcs szakmában a ki Léva és környéki uradalmak, malmok és más gyár telepeken bejáratos. Leveleket O. F jelligé alatt a kiadóba kérjük. 430

Zongorát kölcsönhasználatra keresek. Bővebbet: KERN cégnél.

Ingyenes tanulókat felveszek Perzsa szőnyeg szövéshez POPÁNÉ Szentháromságtér 2. 407

Kukorica föld bérbe kerestetik. Bottka utca 9.

Egy uj alig használt kerékpár eladó. Levice, Honvéd utca 30.

É R T E S I T É S !

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy

M A L M O M A T

a mostani verseny fejlődése miatt a legtükéletesebb gépekkel felszereltem.

Minden tekintetben a pontos és gyors kiszolgálás mellett tekintetbe véve azt, hogy **LISZTJEIM** a környékben a legjobb minőségűek, azon törekszem, hogy örlető vendégeim minden tekintetben a legjobban legyenek kiszolgálva.

A n. é. közönség becses pártfogását kérve, maradtam szolgálatukra készen

NAGY ANDRÁS, gőzmalomtulajdonos
N A G Y S A L L Ó.

SZÉPIRODALMI KÖNYVEK IFJUSÁGI IRATOK IMAKÖNYVEK LEVÉLPAPIROK UNDERWOOD IRÓGÉP

Friss irógép szallagok. Carbon papir stb. dus választékban kapható

NYITRAI ÉS TÁRSA

könyv és papir kereskedésében Léva.

Halló!!

Halló!!

FARKAS BÉLA hirneves cigányprimás

f. hó 28, 29 és 30.-án tartja **ADLER** kávéházban. Szives támogatást kér **ADLER** kávé.

Tisztelettel értesitem a n. é. közönséget, hogy **SÁRAI LAKATOS GYULA** és **BARTOS LAJOS** zenekara **teljesen ujjonnan szervezve május 1-től**

esténként az **ADLER**-kávéházban muzsikál.

A n. é. közönség szives támogatását kéri az ujjonnan szervezett zenekar és KÁVÉS.

Butorozott szoba Május elsejére
fiatalember részére kiadó. WEINRÉB, Tiszt
viselő telep. 423

Hitelintézet részvények eladók.
Cím a kiadóban. 422

Azonnal beköltözhető ház olcsón el-
adó, esetleg bérbeadó. —
Bővebbet CZIBULKA építési irodájában 421

Eladó szállótelek az Első-Ó-Lévákön,
részben kiültetve 3-4 éves cse-
mege szállóval. Cím Ladányi u 4 417

Szerény igényű 4 polgárit és kereske-
delmit végzett leány bármi-
féle állást keres helyben vagy vidéken. Haz-
tartásban szívesen segít. Cím: DOBRO
VITZKY hírlapirodában, Levice. 419

Francia és német órákat ad uriaszony.
Cím a kiadóban. 376

Haz eladás. A Ladányi utca 8
számu házat önkén-
tes bírói árverésen a lévai járásbírósa a leg-
többet ígérőnek f. évi május hó 5-én d. e.
10 óraker adja el. Bővebb felvilágosítással
dr. BELCSÁK SÁNDOR ügyvéd szolgálhat.
349

Szeplő, mitesser, ránc, májfolt, arc- és
szere a „Corall“ créme és szappan. Az
összes „Corall“ készítmények raktáron. Fő-
lerakat Csehszlovákia részére „Vörös rák“
gyógytár Pozsony. Főlerakat Léva és környé-
kére SMOGROVICS Á. „Korona“ gyógy-
szertára Léva, Fötér. Póstan utánvétellel. 8

!! Figyelem !!

Urak, jó házikosztot
kaphatnak havi 360 K.
— május elsejétől. —

Czim: PREINER ÁGNES
Eötvös utca 16.

Gyors szállítás!

Elvállalok bármily távolságra, autón és
butoros kocsin átköltözéseket — felelősség
mellett — jutányos áron.

BLUMENFELD szállító, LEVICE.

A hírneves cigányprimás

KÓRODY GYULA

(Bpesti csárdáskirály)

Május hó 1.-étől a VÁROSI VIGAGÓBAN
naponként HANGVERSENYEZ.

Van szerencsém a nagyérdemű hölgyközönség szíves
tudomására adni, hogy **Léván, Szepesi utca 30 sz**
házban — hosszú húsz évi gyakorlat után —

NŐI DIVAT-TERMET nyitottam.

A gyakorlati időm egy részét Budapesten töltöttem.
Elvállalok mindennemű angol és francia munkát, úgy-
mint: *Kabátot, kosztümöt, ruhát, házi ruhát, gyermek*
ruhát és fehérműt a legdivatosabb kivitelben és a
legjutányosabb áron. — **Pontos kiszolgálás.**

A n. é. közönség szíves meggyőződését és pártfogását kérve,
maradok teljes tisztelettel **GOLDBRUNER HERMIN.**

Viszont elárúsítók és vendéglős urak figyelmébe!

Van szerencsém a fent nevezett helybeli és vidéki urakat értesíteni, hogy **Léván, Fötér**
9. szám alatt, a mai kor igényeinek megfelelően, modern gépekkel villamos erőre

hentes áru üzemet rendeztem be.

A melyből a magam készítésű különféle felvágottakat, u. m.: *töltött láb, sonkás szalámi, parizer,*
*krakói, páros debreceni, virsli, nyári szalámi, dísznósa*jt és *különféle finom felvágottakat* a legmérsékeltebb árak
mellett bocsájtom a n. é. közönség és az igen t. viszont elárúsítók és vendéglős urak rendelkezésére.

Viszont elárúsítók és vendéglős urak magas arkedvezményben részesülnek.

Megrendeléseket IVÁNYI ANDRÁS hentes üzletében lehet eszközölni.

Minden héten kétszer kedden és pénteken vendéglőkbe és üzletekbe kihordó megy.

Pontos és szolid kiszolgálás.

Szíves pártfogást kér, tisztelettel **HULLEY JÁNOS, hentes.**

Nem reklam, hanem valósággal minden vásárló egyszeri
vásárlással meggyőződhet.

Tavaszi ujdonságok! Ugy mint: Női- és férfi divatáruban, összes rövidárú cikkekben.
Női kötött mellények, Jumperek, női fehérműekben, harisnya, keztű, legujabb modelű
Blúskban, ugyszintén gyermek ruhákban és kötényekben - olcsótól a legjobb kivitelben.
Valamint Férfi fehérműekben, kalapokban, nyakkendőkből óriási választék.
Bébé kelengyék minden minőségben. **Szolid és pontos kiszolgálás.**

Tisztelettel **GERTLER FÜLÖP.**

Malom eladás.

Mala Kalnica községben, (Garam folyam) egy kőre és egy hengerszékre berendezett **vizi őrlőmalom** szabadkézből eladó

Bővebb felvilágosítás MANCZ ISTVÁNNÉNÁL Mala Kalnica megtehető.

Egy kísérlet meggyőző!!

„Erzsébet-Lilliom tej crém“ minden arcot széppé tesz! Szep'öt és minden arczisztatlanságot megszüntet. 1 tégely ára K 8 — Hozzávaló Lilliom tej szappan K 5 —

Egyedül kapható:

KNAPP IGNÁCZ

Fehér Kereszt Drogeriájában LEVICE—LÉVA.

Ugyanitt fehér Lilliomvirág minden mennyiségben megvételik.

Dr. SPITZER arckenőcs és szappan valódi minőségben állandóan raktáron

A LEGSZEBB
FÉNYKÉP FELVÉTELEK,

A LEGSZEBB
FÉNYKÉP NAGYÍTÁSOK
jótállás mellett

ifj. LAUFER BÉLA

fényképészeti műtermében készülnek

Léva, Posta u. 10.

SZÖRME megóvás!

Ugy mint ez ideig is, az összes szörmenemű dolgokat nyári megóváásra elvállalom.

A javításokat, kikészítést és festést a nyári hónapok alatt pontosan és a legolcsóbban készítem.

Tisztelettel

Bay Ignác utóda Gregorné

Bay Anna

Ladányi utca 3. szám.

Magyarországi utlevél vízumokat legkevesebb 4 nap alatt pontosan megszeréz 17 — korona díjért

DOBROVITZKY J.

HIRLAPTERJESZTÉSI IRODA.

Ugyanitt megjelennek: Illustriezeitung, Jugend Mägenborfer Simplicisiumus, Fliegende Blätt német illusztrált lapokon kívül magyar heti képes lapok is, u. m. Panoráma 8 K. és Vasárnapi újság 2 K 50. Továbbá a nagy keresletnek örvendő Horváth Dani könyve (Regék a magyar múltból 25 K) Egyéb könyvek és divatlapok állandóan raktáron. Hírlapokra hirdetések és előfizetések eredeti áron felvételnek.

LEVICE—LÉVA, Bástya utca 2. Városházzal szemben.

ÉRTESÍTÉS.

Tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, hogy a közkedvelt

MASZANEK női zenekar

f. hó 30-án (Szerdán)

Búcsú hangversenyét tartja.

Számos látogatást kér

STRANSZKY B.
tulajdonos.

Május 1-től a hírneves **VAJGL** szalon zenekar.

IRÓGÉPEK:

Nagyon olcsón eladó egy vak írásu jókarban levő „REMINGTON“ írógép.

Vadonat új „UNDERWOOD“ írógép, gépszallagok, Carbon-papír a legolcsóbb napiáron kaphatók:

NYITRAI ÉS TÁRSA

könyvkereskedésében, LÉVÁN.



TAVASZI VÁSÁR!!

KERN TESTVÉREK

fűszer-, gyarmatárú- és vasnagyszerkedésében

Alapított 1881.

LEVICE-LÉVA.

Telefon sz. 14.

Legjobb FÜSZER- és CSEMEGEÁRUK!!!

Naponta friss felvágottak, prágai sonka, teavaj. — Csemegeajtok, lazac, szardínia, oroszhal, pisztráng. — Délgyümölcsök, desszertek és mindenemű csemege különlegességek — Naponta friss „Glória“ pörköltkává különlegesség. — Esőrendű asztali, csemege- és gyógyborok, likőr, cognac, pezsgő stb. — Saját lefejtésű somlói és móri borok.

Virág-, konyhakerti- és mezőgazdasági magvak.

Vörös mammut és sárga eckendorfi takarmány répamag. — Valódi MAUTHNER féle virág-, konyhakerti- és mezőgazdasági magvak! — Angol és olasz perje, pázsitfűmag, raffiahécs, rézgalic — — —

Legolcsóbb **VASÁRUK** és **KONYHAFELSZERELÉSI CIKKEK.**

Konyhaedények és az összes modern háztartási cikkek.

Gazdasági cikkek: Ásó, kapa, lapát, gereblye, acélvilla, csákány, fűrés, metszőolló, ojtóviasz, ojtókés, ágfűrés, ojtógummi, permeterzőgép alkatrészek, szelepgummi, szénkénegezőgépek — — —

Összes kerti-, mezőgazdasági-, méhészeti- és tejgazdasági szerszámok.

Építési anyagok: Cemeat, gipsz, mennyezet nád, vasgerendák, horg. sodrony, kerítés fonat, tuskés húzal, kátrány fedélmű, karbolineum, kátrány, motorbenzin, gépolaj, gépszir gyári raktára. — —

Fényképészeti cikkek! Kerékpár alkatrészek, gummik.

Robbantó anyagok: Dinamit, robbantó lőpor, gyújtószinór, gyutacs Műszaki és elektrotechnikai cikkek gyári lerskata —